

گرامشی؛ میراث انقلابی

جستارهایی در شناخت نظریه و عمل سیاسی

GRAMSCI

جستارهای
گریس هارمن، مگان ترودل،
گریس باه ریو، آدیان بود

ترجمه‌ی فاتح رضایی



سرشناسه:	گرامشی، آنتونیو، ۱۸۹۱-۱۹۳۷ م. Gramsci, Antonio
عنوان و نام پدیدآور:	گرامشی؛ میراث انقلابی / جستارهایی در شناخت نظریه و عمل سیاسی کریس هارمن، [و دیگران] ترجمه‌ی فاتح رضایی.
مشخصات نشر:	تهران: نشر ژرف، ۱۳۹۷.
مشخصات ظاهری:	رقعی، ۱۴۴ ص
شابک:	۹۷۸-۹۶۲-۸۹۲۵-۵۲-۲
وضعیت فهرست‌نویسی:	فیبا
عنوان اصلی:	Gramsci; Revolutionary Legacy
یادداشت:	کریس هارمن، مگان ترودل، کریس بامبری، آدریان بود.
یادداشت:	کتابخانه
موضوع:	آنتونیو گرامشی، دیدگاه‌های سیاسی و اجتماعی، نقد و تفسیر.
موضوع:	Gramsci, Antonio. Criticism and Interpretation
نوع:	تاریخ کمونیسم، قرن ۲۰م - کمونیست‌ها - ایتالیا - تاریخ سیاسی
موضوع:	Communism History, 20th century -- political Biography
شناسه و ده:	مگان ترودل، ۱۹۶۲ م. Trudell, Megan
شناسه افزوده:	هارمن کریس، ۱۹۴۳-۲۰۰۹ م. Harman, Chris
ردمبندی کنگره:	رایج، تاریخ، ۱۳۳۲. مترجم Hx28 .۴۴ ۱ ۱۷
ردمبندی دیویی:	۳۳۰/۵
کتابشناسی ملی:	۵۰۰۰۸

www.kebook.ir



نشر ژرف

گرایش‌های سیرات انقلابی جستارهایی در شناخت نظریه و عمل سیاسی

جستارهای کریس هارن، مکان ترودل
کریس بسبری، در بیان بود

ترجمه‌ی سانه رضایی

ویرایش و نمونه‌خوانی: انبه بیننده

حروف‌نگاری و نسخه‌پردازی: دفتر ژرف - طرح جلد: ندا خاتمی

صفحه‌آرایی و آماده‌سازی کتاب: امید خاتمی - چاپ و صحافی: دانش

انتشار اول، بهار ۱۳۹۸ - تیراژ ۵۰۰ نسخه

شابک: ۹۷۸-۹۶۴-۸۹۲۵-۵۲-۴

قیمت ۲۶۰۰۰ تومان

نشر ژرف - تهران - تلفن: ۶۶۹۵۵۱۴۶ / ۶۶۴۰۳۲۸۴ / ۰۹۹۰۹۳۵۹۰۸۶ -
خیابان انقلاب، خیابان فخررازی، کوچه فاتحی، پلاک ۲ / مجتمع ناشران، واحد ۱۴
jarfpublish@gmail.com - telegram @Jarfpub

فهرست

- مقدمه و نقل قول ۱۱
۱. گرامشی سال‌ها زندگی در تورین ◀ ۱۳
/مکان ترودل
- جنگ و دگرگونی ۱۴
- شورش بینو روس ۱۹
- اشغال کارخانه‌ها ۳۳
۲. سرکردگی و استراتژی انقلابی ۳۹
/کریس بامبری
- تاریخچه‌ی حزب سوسیالیستی ۴۰
- شکل‌گیری ناشیانه‌ی کمونیسم ایتالیایی ۴۴
- گرامشی درون زاده‌ی خود را انکار می‌کند ۴۷
- کمینترن و بحث بر سر استراتژی انقلابی ۵۰
- مسلح شدن دوباره‌ی حزب کمونیست ۵۲
- تلاش برای تشکیل جبهه‌ی واحد ۵۵
- جاده‌ی مصیبت ۵۷
۳. گرامشی، دفترهای زندان و فلسفه ◀ ۶۵
/کریس هارمن
- سرکردگی و مبارزه سیاسی ۶۹
- جنگ ایده‌ها ۷۳
- کشاکش مبارزه‌ی ایدئولوژیک ۷۵
- مسئله‌ی نظریه و عمل ۷۷
- زبان، ایدئولوژی و طبقه ۸۴

۴. مارکسیسم گرامشی و روابط بین المللی ◀ ۹۱

/آدریان بود

- ۹۵..... نوگرامشی‌ها و دفترهای زندان
- ۹۶..... سرکردگی (هژمونی)
- ۱۰۰..... صلح و آرامش آمریکایی
- ۱۰۲..... پس از سرکردگی و جهانی شدن
- ۱۰۴..... امروزی بودن و اهمیت گرامشی

۵. گرامشی در برابر آروکمونیسم ◀ ۱۰۹

/ریس هارمن

- ۱۱۰..... حقیقت دوران انقلابی
- ۱۱۱..... نخستین در تحریف
- ۱۱۳..... روش روگونیستی
- ۱۱۵..... شورش ریزد
- ۱۱۸..... کارگریاوری
- ۱۲۰..... خودجوش باوری
- ۱۲۳..... عامی باوری
- ۱۲۶..... در برابر اصلاح طلبی
- ۱۲۸..... صورت‌بندهای جبهه‌ی واحد
- ۱۳۴..... ابهام در صورت‌بندهای گرامشی از جنگ
- ۱۳۶..... روسیه، ایتالیا و غرب
- ۱۳۹..... ضعف‌های گرامشی

— مقدمه و: قیلول

« برآیند نخستین قدم، ایجاد سازمانی نظامی را از سوی حزب طبقه‌ی کارگر ضروری می‌سازد تا... در لحظه‌ی سرنوشت‌ساز مبارزه قادر باشد، قدمه‌ی و سرپه‌های کشته‌ای به دستگاه دولت بورژوازی وارد کند.»

آنتونیو گرامشی، به یکی از زندانیان حکومت فاشیستی، در اوایل دهه ۱۹۳۰.

«طبقات ستمگر که انقلابیون بزرگ را طی دوران پاتشان مورد پی‌گرد قرار می‌دادند، درنده‌خویانه‌ترین سینه‌ها، خشونت‌ناک‌ترین نفرت‌ها و کثیف‌ترین دروغ‌ها و افتراها را نثار نظریه‌پردازان می‌کردند. پس از مرگشان آن‌ها را به نمادهای بی‌ضرری تبدیل می‌کنند و در حالی که مقدسشان می‌خوانند و نامشان را می‌ستایند، محتوای انقلابی نظریه‌ی آن‌ها را ریوده، عامیانه کرده، لبه انقلابی‌شان را کُند می‌کنند.»

لنین، "دولت و انقلاب"

— شمار انگشت‌شماری از انقلابیون چونان گرامشی، با تصویری که لنین از انقلابی‌گری ترسیم کرده تناسب کامل دارند. پس از مرگ گرامشی در ۲۷ آوریل ۱۹۳۷، آن‌هایی که در قطب مخالف نظریات او قرار داشتند، کوشیدند افکارش را از آن خود کنند. بنابراین سازمان‌دهندگان کنفرانس لندن در سالگرد مرگش در ۱۹۷۷ و ۱۹۸۷ مدعی شدند که گرامشی دفترهای زندان به نوعی توجیه‌گر خط سیر آن‌ها از استالینیسم به وپام‌کزی و از اروپامرکزی به نسخه‌ای از کارگرباوری و مخالف با حزب است.

از آن پس گرایش اصلی، در مطالعه‌ی گرامشی انگیزه‌ای جز سیاست دست راستی نداشت.

نام انتشار در حلقه‌های دانشگاهی جایگاهی به دست آورد که لنین و تروتسکی با سخنی بد آن دست یافتند. در این میان، اندیشه‌های انقلابی گرامشی راستین همان‌طور شد که گویی با جهان پست‌مدرن امروزین دیگر هیچ پیوندی ندارد.

در این جستارهای تاریخی، سیاسی؛ مگان ترودل، کریس بامبری، آدریان بود و کریس هارمن؛ درصد شناخت داتیک، نقد حزبی و مدعی انقلابی بودن مارکسیسم گرامشی، در ساد بین (سالمرگش) زمان انتشار این مجموعه در نشریه‌ی سوسیالیسم بین‌الملس (۱) هستند.